

**Третья Конференция государств – участников  
Конвенции о запрещении применения,  
накопления запасов, производства и передачи  
противопехотных мин и об их уничтожении  
по рассмотрению действия Конвенции**

23 June 2014  
Russian  
Original: French

**Мапуту, 23–27 июня 2014 года**  
Пункт 7 с) предварительной повестки дня  
**Рассмотрение действия и состояния Конвенции**  
**Расчистка заминированных районов**

**Резюме прогнозного плана действий  
на 2014–2019 годы по реализации компонента  
стратегии противоминной деятельности в Чаде,  
касающегося разминирования и расчистки**

**Представлено Чадом**

**Введение**

1. Чад остается одной из стран, больше всего затронутых загрязненностью минами и взрывоопасными пережитками войны. Это загрязнение затрагивает обширные пространства территории, представляет собой перманентную опасность для населения, является тормозом для социально-экономического развития и консолидации правового государства и сопряжено с риском для безопасности в национальном и региональном масштабе.
2. С 2008 года Чад добился примечательного прогресса с точки зрения стабильности и экономического развития. В этой мирной обстановке страна добилась и значительного прогресса в сфере деятельности по борьбе с минами и взрывоопасными пережитками войны.
3. В декабре 2013 года был продлен до 1 января 2020 года предельный срок осуществления статьи 5 Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении. В соответствии с условиями предоставленного продления, Чад разработал свой прогнозный план действий на 2014–2019 годы.

**Положение дел**

4. Чад теперь располагает надежными данными о количестве, географическом местоположении, площади и типе загрязнения всех зарегистрированных районов, а также средствами, используемыми для передачи земель в обработан-

GE.14-06100 (R) 070714 070714



\* 1 4 0 6 1 0 0 \*

Просьба отправить на вторичную переработку



ных районах. Эти данные имеются в наличии по всем регионам и должны быть дополнены по регионам Тибести, Эннеди, Борку и Среднее Шари.

5. В соответствии с Картахенским планом действий, определены стандарты, директивы и процедуры, позволяющие производить высвобождение земель за счет технических и нетехнических способов, приемлемых для местного населения. Национальная стратегия доведена до сведения Постоянного комитета и определены бюджетные директивы и юридические структуры для ее осуществления. Начаты работы по открытию магистралей и разблокированию заминированных районов. Чад сообщил о встреченных трудностях в связи с размахом загрязненности, о трудностях с доступом к загрязненным районам, с делимитацией этих районов в приграничных зонах страны, находящейся в кризисной ситуации, о логистических и операционных ограничениях, о климатических условиях, а также об издержках, связанных с этими ограничениями. Чад предпринимает конкретные действия, адаптированные к нуждам населения, затронутого минами, и предусматривает интеграцию разъяснительных акций со сбором данных, обследованием, разминированием и расчисткой и помощью жертвам. Наконец, национальные стандарты и механизмы по координации операций предусматривают обращение к подходящим средствам информирования и приобщения местного населения к соответствующей деятельности.

6. На конец мая 2014 года ситуация в сфере загрязненности выглядит следующим образом: было зарегистрировано 787 опасных районов, и 123 из них загрязнены минами, а 664 – взрывоопасными пережитками войны, и разбросаны они по девяти регионам страны. С учетом истории загрязнения и наличной информации все заминированные районы считаются предположительно загрязненными противопехотными минами.

### **Оперативный план**

7. Насчитывается 113 зарегистрированных заминированных районов, которые остаются обработать, и разбросаны они по пяти регионам страны следующим образом: Борку – 28, Эннеди – 7, Среднее Шари – 1, Сила – 1, Тибести – 76. Их площадь составляет в общей сложности 104 542 233 кв. м. Эти данные будут дополнены результатами нетехнических обследований и дополнительных методов, которые должны быть реализованы в сильно загрязненных районах на севере страны – в регионах Тибести, Эннеди и Борку.

8. Прогнозное планирование операций в заминированных районах выглядит следующим образом:

- регион Борку: нетехническое обследование, техническое обследование и разминирование в 28 районах – с июня 2015 года по июнь 2019 года;
- регион Эннеди: нетехническое обследование, техническое обследование и разминирование в семи районах – с января 2015 года по апрель 2019 года;
- регион Среднее Шари: нетехническое обследование, техническое обследование и разминирование в одном районе – с мая по декабрь 2015 года;
- регион Сила: нетехническое обследование, техническое обследование и разминирование в одном районе – с сентября 2015 года по февраль 2016 года;
- регион Тибести: нетехническое обследование, техническое обследование и разминирование в 76 районах – с ноября 2014 года по ноябрь 2019 года.

9. Будет поощряться развертывание смешанных подразделений, располагающих потенциалом для нетехнического обследования, для технического обследования и для разминирования. Детальный план операций, а также набор методов по регионам и по районам будут определены во взаимодействии с операторами, причем приоритетное внимание будет уделяться сильно затронутым районам, загрязненным противопехотными минами.

10. Реализация оперативного плана предполагает мобилизацию с 2014 года ресурсов, необходимых для формирования и развертывания оперативных подразделений по всем регионам. В 2014 году будет заключен контракт с оператором в рамках проекта по поддержке сектора разминирования в Чаде (ППСР), который финансируется Европейским союзом (ЕС). В настоящее время в Чаде не развернут никакой другой оператор.

11. С учетом масштабов районов, подлежащих обработке, логистических ограничений и экстремальных климатических условий в регионах на севере страны планируемая продолжительность операций составляет 60 месяцев.

12. На сегодняшний день Чад не располагает точной информацией о количестве, площади и точном местоположении предположительных заминированных районов в регионах, которые остаются обследовать, и поэтому он не может установить детальный план по тем районам. Таким образом, это планирование будет пересматриваться и корректироваться в зависимости от достигнутого прогресса и результатов нетехнических и технических обследований.

## **Перспективы**

13. В соответствии со своими обязательствами, Чад намерен и впредь прилагать все разумные усилия к тому, чтобы идентифицировать подтвержденные опасные районы, а также устранить всякое подозрение о присутствии мин и взрывоопасных пережитков войны. Чад намерен систематизировать процесс контроля, обеспечения качества и высвобождения земель в рамках операций, осуществляемых на его территории, а также регистрации данных в системе управления информацией.

14. Сознвая связь между безопасностью и развитием в национальном и региональном масштабе, Чад намерен мобилизовать все заинтересованные субъекты на разминирование районов, сопряженных с крупными рисками для безопасности людей и имущества в приграничных районах, в особенности в сахельском районе.

15. Реализация плана действий на 2014–2019 годы обусловлена мобилизацией ресурсов с целью приобретения машин и оборудования, переподготовки и подбора технического персонала, международной и национальной квалификации в порядке поддержки координации и осуществления операций и контроля качества операций.

## **Бюджет и ресурсы**

16. Операции по разминированию входят в состав плана первоочередных действий в рамках Национального плана развития, ибо они способствуют устранению препятствий к развитию инфраструктур и служб и консолидации правового государства в загрязненных районах.

17. Прогнозный бюджет на операции по разминированию и расчистке на период 2014–2019 годов составляет 60,97 млн. долл. США, т.е. в среднем 10 млн. долл. в год.

18. Бюджет распределяется следующим образом: 39,7 млн. – стоимость операций, 4,6 млн. – приобретение машин и оборудования и 16,6 млн. – зарплаты и функционирование Национального центра по разминированию (НЦР). Государство выделяет на НЦР годовой бюджет в размере 2,7 млн. долл. Таким образом, среднегодовая сумма ресурсов, подлежащих мобилизации, составляет 7,3 млн. долл. США.

19. Правительство Чада предусматривает создание механизмов для мобилизации ресурсов по линии министерств, ведающих секторами, которые затронуты загрязнением от мин и ВПВ: в частности, инфраструктурой, транспортом, туризмом, сельским хозяйством и развитием сельской местности, – и за счет установления структуры для многостороннего донорского партнерства.

20. Применительно к 2014 году инициированный Европейским союзом проект ППСР на сумму в общей сложности 5 445 000 евро, из которых 3 500 000 евро выделяется на операции по разминированию и высвобождению земель, позволит возобновить операции на севере страны. Пока это единственное мобилизованное финансирование для осуществления плана действий на 2014–2019 годы.

## **Мобилизация**

21. Констатируя уроки прошлого и сознавая трудности, с которыми сталкивается национальное учреждение, ответственное за деятельность по борьбе с минами и взрывоопасными пережитками войны, Чад хотел бы рассчитывать на возобновление институциональной, организационной и оперативной технической помощи, а также поддержки в налаживании структуры сотрудничества, объединяющей технических и финансовых партнеров, в целях диверсификации источников финансирования и мобилизации необходимых людских, технических и финансовых ресурсов для достижения его целей.

22. Чад поблагодарит все субъекты, которые вносят свою лепту в достигнутый прогресс в перспективе избавления Чада от мин и взрывоопасных пережитков войны, и приглашает своих технических и финансовых партнеров, и в особенности государства – участники Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении, предоставлять ему техническую и финансовую поддержку с целью реализации прогнозного плана действий на 2014–2019 годы.